## 稽核

## **Audit**



稽核處為東華三院獨立部門,透過稽核委員會直接向董事局匯報。稽核處負責為本院各科、處、辦公室及服務單位(醫院除外)提供獨立和客觀的審核,以及內部監控諮詢工作,從而加強機構管治,並確保善款、各類資助及撥款、租金收入,以及其他收入等款項,得以妥善及有效地運用。

稽核處根據經稽核委員會批核的年度稽核工作 規劃,進行定期的稽核工作。稽核工作旨在:

- 檢討各科、處、辦公室及服務單位的運作,並評估其於財務、運作及遵守法規各方面的潛在風險;
- 檢討內部監控措施是否足夠和有效地管理 風險;
- 評估各科、處、辦公室及服務單位有否遵 守東華三院既定的內部政策及程序,以及 有關監管機構的法規;及
- 辨識可行機會以提高各科、處、辦公室及 服務單位的運作效率及資源運用效益。

除進行稽核工作外,稽核處亦與廉政公署緊密 合作,為該署對本院進行的防貪審查研究提供 協調及跟進公署所作出的防貪建議,並鑒定本 院各項工作流程需作防貪審查的研究。 The Audit Branch is an independent branch which reports directly to the Board of Directors through the Audit Committee. It provides independent, objective appraisals and internal control consulting services to Divisions, Branches, Office and service units (except hospitals) to enhance TWGHs' corporate governance and ensure that the use of funds from donations, grants, subventions, rental income and other sources is properly and efficiently managed.

The Branch conducts regular audit reviews according to the annual audit plan approved by the Audit Committee. The objectives of the audit review are:

- to review the operations of each Division, Branch, Office and service unit and assess the potential risks in terms of finance, operation and regulatory compliance;
- to review the adequacy and effectiveness of the internal control measures in managing the risks;
- to assess compliance of TWGHs' internal policies and procedures, and regulations of relevant governing bodies among Divisions, Branches, Office and service units; and
- to identify any opportunities to enhance the efficiency of operations and effective use of resources among Divisions, Branches, Office and service units.

In addition to conducting audit review, the Branch coordinates with the Independent Commission Against Corruption (ICAC) to conduct assignment studies on TWGHs, carries out follow-up on recommendations put forward by the ICAC and identifies areas for further studies for various work processes of the Group.

## 2019/2020年度內完成的稽核項目

## Audit Assignments Completed in 2019/2020

- 小學稽核 Audit on Primary Schools
- 教育服務單位稽核
  Audit on Education Service Units
- 長者地區中心及長者鄰舍中心稽核
  Audit on District Elderly Community Centres
  and Neighbourhood Elderly Centres
- 安老院舍分配機構名額稽核 Audit on Allocation of Places under Agency Quota for Elderly Homes
- 家庭及兒童發展服務稽核 Audit on Family and Child Development Services
- 專業護理服務稽核
   Audit on Healthcare Professional
   Referring Service
- 新成立服務單位檢討 High-level Review on New Service Units
- 採購程序檢討 Review on Procurement Procedures